BaBylissPRO®




## FRANCAIS

**MISE EN GARDE**

1. Ne pas placer la batterie dans ou à proximité d'un micro-ondes ou d'autres appareils de cuisson.
2. Si elle est soumise à la chaleur ou à des radiations électromagnétiques, la batterie peut fuir, dégager de la chaleur, fumer, s'enflammer ou exploser.
3. Lire le mode d'emploi avant utilisation. Le conserver pour référence ultérieure.
4. Au moment de la mise au rebut de la batterie, la recycler conformément aux règles et réglementations locales.

## ENGLISH

**CAUTION**

1. Do not place the battery in or near a microwave or other cooking appliances.
2. If subjected to heat or electromagnetic radiation, the battery may leak, generate heat, smoke, catch fire or explode.
3. Read the manual before use. Keep for future reference.
4. When disposing of the battery, recycle it according to local rules and regulations.

## DEUTSCH

**VORSICHT**

1. Den Akku nicht in oder in die Nähe einer Mikrowelle oder anderer Kochgeräte legen.
2. Wenn der Akku Hitze oder elektromagnetischer Strahlung ausgesetzt wird, kann er auslaufen, Hitze entwickeln, qualmen, Feuer fangen oder explodieren.
3. Vor dem Gebrauch die Bedienungsanleitung lesen. Diese zur späteren Verwendung aufbewahren.
4. Beim Entsorgen des Akkus die örtlichen Vorschriften und Regelungen beachten.

## NEDERLANDS

**LET OP**

1. Plaats de accu niet in of in de buurt van een magnetron of andere kookapparatuur.
2. Als de batterij wordt blootgesteld aan hitte of elektromagnetische straling kan hij gaan lekken, warm worden, rook genereren, vlam vatten of ontploffen.
3. Lees vóór gebruik de handleiding. Bewaar hem zodat u de informatie terug kunt lezen.
4. Wanneer u de batterij weg wilt doen, dient u hem te recyclen volgens de lokale regels en voorschriften.

## ITALIANO

**AVVERTENZA**

1. Non posizionare la batteria dentro o vicino a un forno a microonde né ad altri apparecchi per la cottura.
2. Se esposta a calore o radiazioni magnetiche, la batteria può avere delle perdite, sprigionare calore, fumo, incendiarsi o esplodere.
3. Leggere le istruzioni prima dell'uso. Conservarle accuratamente per eventuali consultazioni successive.
4. Al momento dello smaltimento della batteria, riciclarla in conformità a regole e normative del proprio comune.

## ESPAÑOL

**PRECAUCIÓN**

1. No deje la batería dentro o cerca de un microondas o cualquier otro electrodoméstico.
2. Si la somete a calor o a radiaciones electromagnéticas, la batería puede tener fugas, generar, humo, incendiarse o explotar.
3. Lea el manual antes de utilizarla y consérvelo para futuras consultas.
4. Para deshacerse de la batería, debe reciclarla de acuerdo con la normativa local.

## PORTUGUÊS

**AVISO**

1. Não coloque a bateria no interior ou na proximidade de um micro-ondas ou de outros aparelhos de cozinha.
2. A exposição da bateria ao calor ou a radiação eletromagnética pode provocar fugas, aquecimento, fumo, combustão ou explosão.
3. Leia as instruções antes da utilização. Guarde-as para referência futura.
4. Quando eliminar a bateria, recicle-a de acordo com as regras e regulamentos locais.

## DANSK

**BEMÆRK**

1. Læg ikke batteriet i eller i nærheden af en mikroovn eller andre madlavningsapparater.
2. Hvis batteriet udsættes for varme eller elektromagnetisk stråling, kan det lække, udvikle varme eller røg, bryde i brand eller eksplodere.
3. Læs brugsanvisningen før brug. Gem den til senere brug.
4. Når batteriet kasseres, skal det afleveres til genanvendelse i henhold til de lokale regler og bestemmelser.

## SVENSKA

**VARNING**

1. Batteriet får inte placeras i eller i närheten av en mikrovågsugn eller andra matlagningsapparater.
2. Om batteriet utsätts för värme eller elektromagnetisk strålning kan det börja läcka, generera värme, ryka, fatta eld eller explodera.
3. Läs bruksanvisningen före användning. Behåll den för framtida referens.
4. Vid bortskaffning ska batteriet återvinnas enligt lokala regler och bestämmelser.

## NORSK

**FORSIKTIG**

1. Ikke plasser batteriet i eller i nærheten av en mikrobølgeovn eller andre kokeapparater.
2. Hvis batteriet utsettes for varme eller elektromagnetisk stråling, kan det lekke, generere varme, ryke, ta fyr eller eksplodere.
3. Les instruksjonene før bruk. Ta vare på dem for senere referanse.
4. Ved avfallshåndtering av batteriet, sørg for å resirkulere det i overensstemmelse med lokale regler og forskrifter.

## SUOMI

**VAROITUS**

1. Älä laita akkua mikroaaltouuniin tai muihin ruoanlaittolaitteisiin tai niiden lähettyville.
2. Jos akku altistetaan lämmölle tai sähkömagneettiselle säteilylle, se saattaa vuotaa, tuottaa lämpöä tai savua, syttyä tuleen tai räjähtää.
3. Lue käyttöopas ennen käyttöä. Säilytä käyttöopas myöhempää tarvetta varten.
4. Hävitä akku kierrättämällä se paikallisten sääntöjen ja määräysten mukaisesti.

## ΕΛΛΗΝΙΚΑ

**ΠΡΟΣΟΧΗ**

1. Μην τοποθετείτε την μπαταρία μέσα ή κοντά σε φούρνο μικροκυμάτων ή άλλες συσκευές μαγειρέματος.
2. Εάν εκτεθεί σε θερμότητα ή ηλεκτρομαγνητική ακτινοβολία, η μπαταρία μπορεί να παρουσιάσει διαρροή, να δημιουργήσει θερμότητα, καπνό, να πάρει φωτιά ή να εκραγεί.
3. Διαβάστε το εγχειρίδιο χρήσης πριν από τη χρήση. Φυλάξτε το για μελλοντική αναφορά.
4. Κατά την απόρριψη της μπαταρίας, ανακυκλώστε την σύμφωνα με τους τοπικούς κανόνες και κανονισμούς.

## MAGYAR

**FIGYELEM**

1. Ne tegye az akkumulátort mikrohullámú sütőbe vagy más főzőkészülékbe, illetve azok közelébe.
2. Hő vagy elektromágneses sugárzás hatására az akkumulátor szívároghat, melegedhet, füstölhet, kigyulladhat vagy felrobbanhat.
3. Használat előtt olvassa el a használati útmutatót. Őrizze meg későbbi felhasználásra.
4. Az akkumulátor ártalmatlanításakor a helyi szabályoknak és előírásoknak megfelelően hasznosítsa újra.

## POLSKI

**UWAGA**

1. Nie kładź baterii na kuchence mikrofalowej ani w pobliżu innych urządzeń kuchennych.
2. Wystawienie baterii na działanie wysokich temperatur lub pola elektromagnetycznego może spowodować wyciek, przegrzanie, dymienie, zapalenie się lub wybuch baterii.
3. Przed użyciem przeczytaj instrukcję obsługi. Zachowaj ją do przyszłego wykorzystania.
4. Zużytą baterię należy poddać recyklingowi zgodnie z lokalnymi przepisami i regulacjami.

## ČESKY

**UPOZORNĚNÍ**

1. Baterii neumisťujte do mikrovlnné trouby ani do blízkosti mikrovlnné trouby nebo jiných kuchyňských spotřebičů.
2. Pokud je baterie vystavena působení tepla nebo elektromagnetického záření, může dojít k jejímu vytečení, přehřátí, zakouření, ke vzniku požáru nebo výbuchu.
3. Před použitím si přečtěte návod. Uschovejte pro budoucí použití.
4. Při likvidaci baterie postupujte v souladu s místními v souladu s místními předpisy a nařízeními o recyklaci.

## РУССКИЙ

**МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ**

1. Не кладите аккумуляторную батарейку в микроволновую печь или другие кухонные приборы для тепловой обработки продуктов, а также рядом с ними.
2. Под воздействием тепла или электромагнитного излучения аккумуляторная батарейка может протечь, перегреться, задымиться, воспламениться или взорваться.
3. Перед использованием прибора ознакомьтесь с правилами безопасности. Сохраните инструкцию на случай необходимости обратиться к ней в дальнейшем.
4. При утилизации аккумуляторной батарейки соблюдайте правила и нормы, действующие в вашем регионе.

## TÜRKÇE

**DİKKAT**

1. Pili mikrodalga veya diğer pişirme aletlerine veya bunların yakınına yerleştirmeyin.
2. Pil ısı veya elektromanyetik radyasyona maruz bırakılırsa akabilir, ısı ve duman çıkarabilir, alev alabilir veya patlayabilir.
3. Kullanmadan önce kılavuzu okuyun. İleride başvurmak üzere saklayın.
4. Pili bertaraf ederken, yerel kanun ve yönetmeliklere göre geri dönüşüme bırakın.

## LIETUVIŲ

**BRĮDINĀJUMI**

1. Nenovietojiet akumulatoru mikroviļņu krāsnī vai citā ēdiena gatavošanas ierīcē vai tās tuvumā.
2. Ja akumulators tiek pakļauts karstuma vai elektromagnētiskā starojuma iedarbībai, tas var izraisīt šķidruma noplūdi, uzkarst, dūmot, aizdegties vai eksplodēt.
3. Pirms lietošanas izlasiet lietošanas pamācību. Saglabājiet turpmākai atsaucei.
4. Utilizējiet akumulatoru saskaņā ar vietējiem noteikumiem un normatīvajiem aktiem.

## ROMÂNĂ

**ATENȚIONARE**

1. Nu plasați bateria în sau lângă un cuptor cu microunde ori alt aparat de gătit.
2. Dacă este supusă căldurii sau radiațiilor electromagnetice, bateria poate curge, genera căldură sau fum, ori se poate aprinde sau exploda.
3. Înainte de utilizare, citiți instrucțiunile. Păstrați-le pentru consultări ulterioare.
4. Când eliminați bateria, reciclați-o în conformitate cu normele și reglementările locale.

## LATVIETIS

**ATSARGUMO PRIEMONĖS**

1. Nelaikykite akumuliatoriaus netoli mikrobangų krosnelės ir kitų maisto gamybos prietaisų.
2. Veikiamas karščio ar elektromagnetinės spinduliuotės, akumuliatorius gali pratekėti, įkaisti, skleisti dūmus, užsidegti ar sprogti.
3. Prieš naudodami perskaitykite naudojimo instrukciją. Išsaugokite ją, kad galėtumėte pasinaudoti vėliau.
4. Atėjus laikui išmesti akumuliatorių, utilizuokite jį vadovaudamiesi regiono ar vietos teisės aktais.

## EESTLANE

**HOIATUS**

1. Ärge asetage akut mikrolaineahju ega teistesse toiduvalmistamisseadmetesse või nende lähedusse.
2. Kui aku puutub kokku kuumuse või elektromagnetilise kiirgusega, võib see lekkida, kuumeneda, eritada suitsu, süttida või plahvatada.
3. Lugege enne kasutamist kasutusjuhendit. Hoidke see edaspidiseks kasutamiseks alles.
4. Aku kasutusest kõrvaldamisel võtke see ringlusse vastavalt kohalikele eeskirjadele ja reeglitele.

## HRVATSKI

**OPREZ**

1. Bateriju nemojte stavljati u ili u blizinu mikrovalne pećnice ili ostalih uređaja za kuhanje.
2. Ako se izloži toplini ili elektromagnetskom zračenju, baterija može iscuriti, razvijati toplinu, dimiti se, zapaliti se ili eksplodirati.
3. Prije početka korištenja pročitajte priložene upute. Sačuvajte ove upute za kasnije korištenje.
4. Prilikom zbrinjavanja, bateriju reciklirajte u skladu s lokalnim propisima.

## БЪЛГАРСКИ

**ВНИМАНИЕ**

1. Не поставяйте батерията във или в близост до микровълнова печка или друг уред за готвене.
2. Ако бъде подложена на топлинно или електромагнитно излъчване, батерията може да протече, да се нагорещи, опуши, запали или експлодира.
3. Прочетете ръководството за потребителя преди употреба. Запазете го за бъдещи справки.
4. Когато изхвърляте батерията, я рециклирайте в съответствие с местните правила и разпоредби.

## УКРАЇНСЬКА

**ЗАСТЕРЕЖЕННЯ**

1. Не кладіть акумулятор у мікрохвильову піч або в інший кухонний прилад і не розміщуйте поблизу них.
2. Під впливом тепла або електромагнітного випромінювання акумулятор може потекти, нагрітися, задимитися, спалахнути або вибухнути.
3. Перед використанням ознайомтеся з інструкцією із застосування. Зберігайте її для використання в майбутньому.
4. Утилізувати акумулятор потрібно відповідно до місцевих правил і норм.




BaByliss SARL
ZI du Val de Calvigny
59141 Iwuy – FR

FAC 2024/09

IB-24/316